



**URBAN SOUL,  
OUTDOOR SPIRIT.**



**WATERPROOF.  
COLDPROOF.  
LIFE PROOF.**



A close-up, high-angle shot of a blue quilted jacket. The jacket features a prominent horizontal seam across the middle, with the quilted padding visible on either side. The fabric has a fine, woven texture. The lighting is soft, creating subtle gradients of blue across the surface.

# **PADDED SOFT-SHELLS**



## UNA COLLEZIONE TUTTA DA ESPLORARE,

per avventurarsi in ogni ambiente con un perfetto mix di tecnicità e stile, protezione e comfort, versatilità e resistenza. La linea di giubbotti Padded Soft-shell di Payper interpreta i codici della **moda outdoor**, offrendo un'ampia scelta di modelli ideali **per esperienze da vivere tra natura e città**; in tutti i luoghi in cui è importante **ripararsi da acqua, umidità e aria**, lasciandosi avvolgere dal **giusto boost di calore**.

### I PADDED SOFT-SHELL

strato dopo strato raccontano una storia di performance, comfort e stile contemporaneo. Il **tessuto esterno** rende questi capi altamente impermeabili e unito alla **membrana intermedia**, che favorisce la traspirabilità, crea una barriera antivento. La presenza del **tessuto interno**, nei modelli a tre strati, conferisce struttura e contribuisce a isolare maggiormente dal freddo. L'**imbottitura** offre un'avvolgente sensazione di calore in condizioni climatiche più o meno rigide.



WATERPROOF



WINDPROOF



BREATHABLE



INSULATED



STRETCH



## TRE FORMULE, MOLTEPLICI AVVENTURE.

Che si tratti di trekking in alta quota, escursioni o semplici spostamenti in città, ogni esperienza richiede un equilibrio tra calore, performance e versatilità. Per questo, Payper ha sviluppato **tre differenti formule di soft-shell imbottiti**, dallo stesso design iconico, pensate per offrire differenti livelli di protezione termica, comfort e libertà di movimento.

Le **PAD FORMULA**, **LITE PAD FORMULA** e **ULTRALITE PAD FORMULA** nascono per accompagnare con naturalezza chi ama le attività all'aria aperta e chi desidera **un capo confortevole per l'uso quotidiano**, senza compromessi in termini di stile.

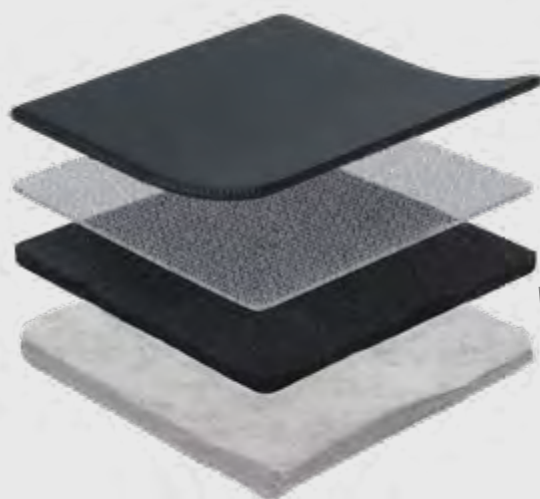


**PERCORSI URBANI, SENTIERI IN MEZZO ALLA NATURA, TRAGITTO CASA-LAVORO: I PADDED SOFT-SHELL DI PAYPER, VERSATILI E PERFORMANTI, SONO PERFETTI PER AFFRONTARE CON STILE DIVERSE CONDIZIONI CLIMATICHE, OFFRIRE PROTEZIONE DAGLI AGENTI ESTERNI E GARANTIRE IL MASSIMO COMFORT IN OGNI CONTESTO.**

**UNA COLLEZIONE, DIVERSI DESIGN, TRE FORMULE PAD, PER MODULARE IL CALORE IN BASE AL LIVELLO DI ISOLAMENTO RICHIESTO.**

## PAD FORMULA

I capi offrono un **calore avvolgente e costante**, grazie al terzo strato in morbido pile e alla consistente imbottitura extra warm, che insieme assicurano un **isolamento termico superiore**. Pensati per affrontare anche le temperature più rigide, potendo contare su una protezione completa da freddo, umidità e pioggia.



1/ **EXTERNAL LAYER**  
TECH FABRIC

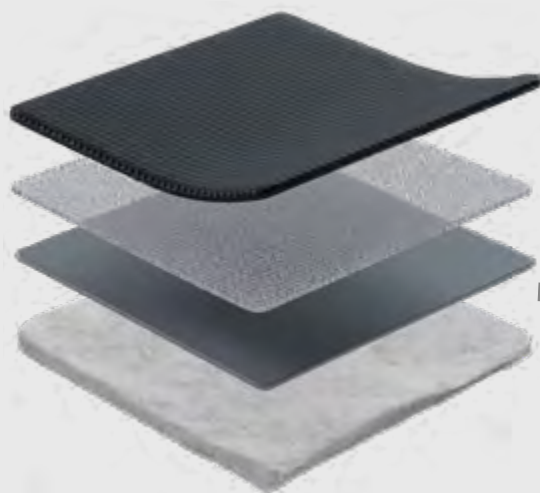
2/ **MID LAYER**  
BREATHABLE  
MEMBRANE

3/ **INTERNAL LAYER**  
SOFT FABRIC

+ **EXTRA WARM**  
**PADDING**  
160g/m<sup>2</sup>

## LITE PAD FORMULA

I capi offrono un **calore bilanciato**, merito del terzo strato in leggero tessuto air woven e di una media imbottitura, che donano un equilibrio ideale tra calore e mobilità. Progettati per chi cerca **versatilità e comfort** in contesti variabili, mantengono lo stesso stile e le stesse funzionalità.



1/ **EXTERNAL LAYER**  
TECH FABRIC

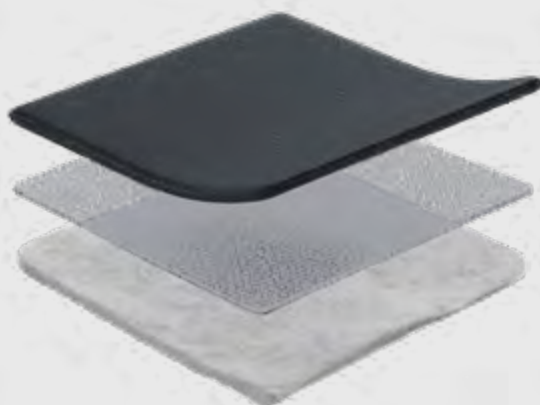
2/ **MID LAYER**  
BREATHABLE  
MEMBRANE

3/ **INTERNAL LAYER**  
AIR WOVEN  
FABRIC

+ **MID WARM**  
**PADDING**  
140/160g/m<sup>2</sup>

## ULTRALITE PAD FORMULA

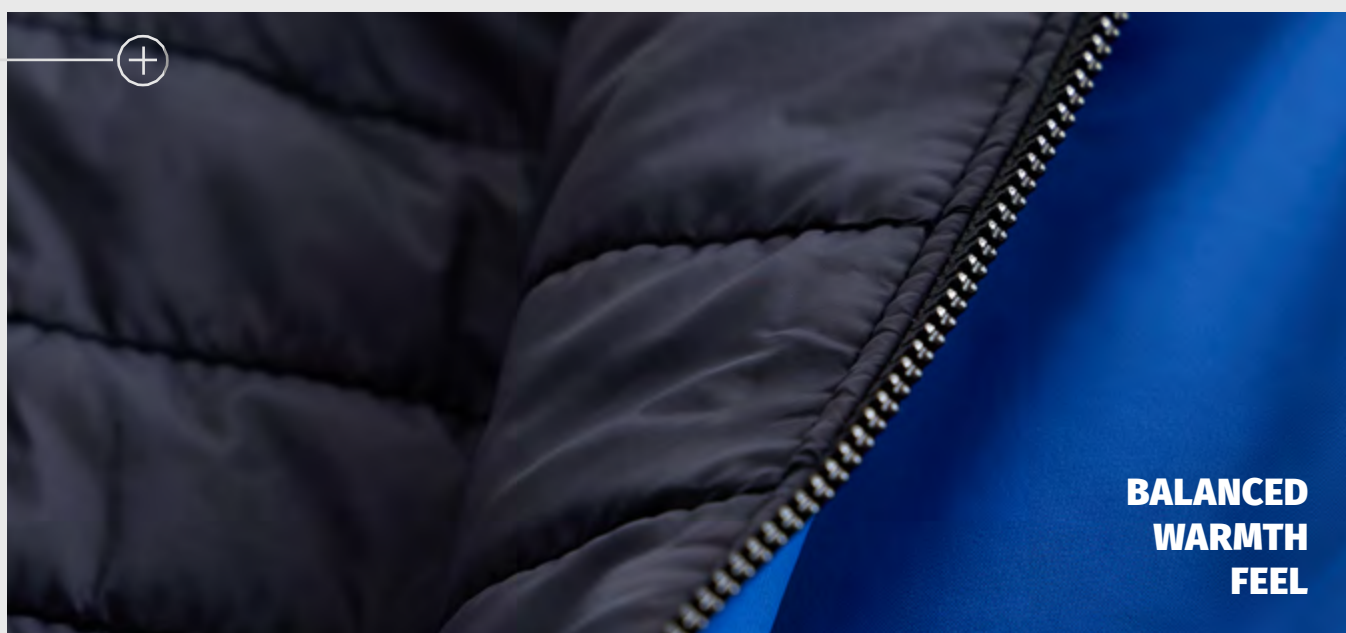
I capi offrono un **calore essenziale** e una **sensazione ultra leggera**. L'assenza del terzo strato interno e la presenza dell'imbottitura cozy li rendono perfetti per chi desidera un capo dinamico, da indossare ogni giorno quando le temperature si abbassano, beneficiando della massima **libertà di movimento**.



1/ **EXTERNAL LAYER**  
TECH FABRIC

2/ **MID LAYER**  
BREATHABLE  
MEMBRANE

+ **COZY WARM**  
**PADDING**  
100/140 g/m<sup>2</sup>





**STRONG OUTSIDE.  
SOFT INSIDE.**

# INDEX

## Style

WONDER **10**

WISE **18**

STREAM **26**

CREEK **36**

OREGON **46**

**52**

NORDET

**60**

PERFORMER

**66**

GALWAY

**74**

GALE





**WONDER**  
*Style*



Life-saving



MUST

# WONDER

*Style*



La funzionalità si fa stile nei soft-shell imbottiti Wonder, ricchi di dettagli, per un alto livello di comfort e sicurezza. Gli inserti retroriflettenti, l'elemento "Life-saving" sul retro, con il logotipo Payper rifrangente che si scopre aprendo la zip spalmata, e il tessuto puntinato sul fondo assicurano un'alta visibilità, anche in situazioni di scarsa illuminazione. Le numerose tasche consentono di avere a portata di mano tutto ciò che serve, mentre il fondo regolabile regala il piacere di un fit personalizzato.

| MAIN FABRIC | 78% PA + 22% EA | PAD                  | LITE PAD             |
|-------------|-----------------|----------------------|----------------------|
|             |                 | 320 g/m <sup>2</sup> | 210 g/m <sup>2</sup> |
| PADDING     | 100% PL         | 160 g/m <sup>2</sup> | 140 g/m <sup>2</sup> |



SIZE XXS XS S M L XL XXL 3XL 4XL 5XL BIG SIZE







[S00294-0489]

**WONDER PAD**

[S01033-P226]

**WONDER LITE PAD**

03015



07051



07057



08017



09006



13010



13044



14018

Tessuto puntinato  
con effetto  
retroreflettente

Polsino interno





[S01034-P226]

## WONDER VEST LITE PAD

CE  
I CAT

STESSE PRESTAZIONI,  
MAGGIORE LIBERTÀ DI  
MOVIMENTO.

Tasca Lock System  
con portabadge  
e portapenne





03015



07051



07057



08017



09006



13010



13044



14018



**WISE**  
*Style*



Life-saving





MUST

**WISE**  
*Style*

Taglio sportivo e design smart caratterizzano i modelli della famiglia Wise, progettati all'insegna della praticità e della libertà di movimento. Grazie agli elementi regolabili ognuno può adattare la vestibilità del capo in base alle proprie esigenze. A questi si aggiungono i tanti dettagli che ne garantiscono sicurezza ed originalità, come la banda retroriflettente frontale, l'elemento "Life-saving", con logotipo retroriflettente visibile con zip aperta, e le tasche, interne ed esterne, pensate per custodire comodamente gli oggetti che si desidera avere con sé.

|                    |                 |                      |                      |
|--------------------|-----------------|----------------------|----------------------|
| <b>MAIN FABRIC</b> | 78% PA + 22% EA | PAD                  | LITE PAD             |
|                    |                 | 320 g/m <sup>2</sup> | 210 g/m <sup>2</sup> |
| <b>PADDING</b>     | 100% PL         | 160 g/m <sup>2</sup> | 140 g/m <sup>2</sup> |

SIZE XXS XS S M L XL XXL 3XL 4XL 5XL **BIG SIZE**





Polsino interno

[S00096-0489]

WISE **PAD**



[S01031-P226]

WISE **LITE PAD**



03015



07051



07057



08020



09006



13010



13044



14018

Cappuccio  
regolabile e  
removibile





[S00811-0489]

**WISE VEST PAD**

[S01032-P226]

**WISE VEST LITE PAD**

SENZA MANICHE,  
SENZA LIMITI.



03015



07051



07057



08020



09006



13010



13044



14018





# STREAM

*Style*





MUST

# STREAM

*Style*



Grazie alla combinazione di qualità tecniche, estetica curata e funzionalità, i capi imbottiti della linea Stream sono la scelta giusta per chi non vuole scendere a compromessi tra praticità e stile. Caratterizzati da un design moderno, si completano di dettagli essenziali che donano ai capi un tocco unico. Le tasche laterali con particolari retroriflettenti assicurano una maggiore visibilità e agevolano le attività quotidiane. Nei modelli con le maniche, il cappuccio removibile, con coulisse regolabile, è un ottimo alleato nelle giornate più imprevedibili, così come i dettagli laterali in pile nel colletto e i manicotti nei polsini, con foro per il pollice, offrono un comfort extra e una protezione speciale da freddo e vento.

|                    |                 | PAD                  | LITE PAD             |
|--------------------|-----------------|----------------------|----------------------|
| <b>MAIN FABRIC</b> | 78% PA + 22% EA | 320 g/m <sup>2</sup> | 210 g/m <sup>2</sup> |
| <b>PADDING</b>     | 100% PL         | 160 g/m <sup>2</sup> | 140 g/m <sup>2</sup> |

SIZE XXS XS S M L XL XXL 3XL 4XL 5XL **BIG SIZE**





[S00331-0489]

**STREAM PAD**

[S01035-P226]

**STREAM LITE PAD**

Manicotto interno con  
foro per il pollice

Tasca con zip  
e portapenne  
integrato



03015



07050



07057



08017\*



08020



09006



13010



13044



14018

\* Disponibile per STREAM PAD.

Tasca termosaldada,  
chiusa con  
zip spalmata





[S01052-P226]

**STREAM 2IN1**  
**LITE PAD**CE  
I CAT

MANICHE ON/OFF,  
COMFORT SEMPRE AL TOP.

Maniche staccabili





Inserto  
retroriflettente



08020



13044



14018



2in1



<< INDEX



[S00772-0489]

## STREAM VEST PAD



[S01036-P226]

## STREAM VEST LITE PAD



UNICO DESIGN,  
MENO INGOMBRO.



03015



07050



07057



08017\*



08020



09006



13010



13044



14018

\* Disponibile per STREAM VEST LITE PAD.





**CREEK**  
*Style*





MUST

# CREEK

*Style*



Comodo e informale, lo stile dei Creek imbottiti è la scelta ideale per sentirsi a proprio agio, efficienti e protetti in qualsiasi situazione. Le forme dinamiche sono esaltate da piccoli dettagli fluorescenti e dai particolari retroriflettenti, utili per catturare i riflessi delle luci e farsi notare. Gli inserti in pile e le tante tasche portaoggetti rendono questi soft-shell capi multitasking, pronti a vestire ogni momento con personalità.

|                    |                 | PAD                  | LITE PAD             | ULTRALITE PAD        |
|--------------------|-----------------|----------------------|----------------------|----------------------|
| <b>MAIN FABRIC</b> | 78% PA + 22% EA | 320 g/m <sup>2</sup> | 210 g/m <sup>2</sup> | 180 g/m <sup>2</sup> |
| <b>PADDING</b>     | 100% PL         | 160 g/m <sup>2</sup> | 140 g/m <sup>2</sup> | 100 g/m <sup>2</sup> |



SIZE XXS XS S M L XL XXL 3XL 4XL 5XL **BIG SIZE**







[S00330-0489]

**CREEK PAD**

[S01027-P226]

**CREEK LITE PAD**

[S00807-P183]

**CREEK  
ULTRALITE PAD**

03015



07050



07057



08017\*



08020



09006



13010



13044



14018

\* Disponibile per CREEK PAD.

Cappuccio regolabile  
e removibile

Tasca con  
portapenne  
integrato,  
chiusa con zip

Polsini  
elasticizzati,  
regolabili con  
strappo



[S01053-P226]

**CREEK 2IN1  
LITE PAD****CE**  
I CAT

UN CAPO,  
MOLTEPLICI POSSIBILITÀ.

Maniche staccabili





Inserto  
retroriflettente



08020



13044



14018



2in1





[S00770-0489]

**CREEK VEST PAD** 

[S01030-P226]

**CREEK VEST  
LITE PAD** 

[S00904-P183]

**CREEK VEST  
ULTRALITE PAD** 

UN GILET,  
TRE LIVELLI DI  
CALORE.





03015



07050



07057



08017\*



08020\*\*



09006



13010\*\*



13044\*\*



14018\*\*

\* Disponibile per CREEK VEST PAD.  
 \*\* Disponibile per CREEK VEST ULTRALITE PAD.



# OREGON

*Style*





MUST

**OREGON**  
*Style*



Un must have del guardaroba autunno/inverno, questo caldo soft-shell con cappuccio, impermeabile e antivento, è un passepartout per completare qualsiasi look. Con il suo design equilibrato tra eleganza e sportività e gli attenti abbinamenti cromatici tra interno ed esterno è perfetto per essere indossato con disinvoltura in ogni situazione. Sul posto di lavoro come durante una passeggiata a cielo aperto, con Oregon non ci si sente mai fuori luogo e si ha sempre la certezza di essere riparati dagli imprevisti atmosferici e dalle basse temperature, grazie alle elevate performance tecniche.

|                    |                 |                      |
|--------------------|-----------------|----------------------|
| <b>MAIN FABRIC</b> | 78% PA + 22% EA | PAD                  |
|                    |                 | 320 g/m <sup>2</sup> |
| <b>PADDING</b>     | 100% PL         | 160 g/m <sup>2</sup> |



SIZE XXS XS S M L XL XXL 3XL 4XL 5XL **BIG SIZE**







[001517-0489]  
**OREGON**  
**PAD** FORMULA



03007



07050



08023



13010



14023

Cappuccio fisso con  
elastico interno





# NORDET

*Style*





CORE

# NORDET

*Style*

Per chi ama un outfit lineare e pulito, ma al tempo stesso ricerca un capo pratico, adatto all'operatività di tutti i giorni, i modelli Nordet presentano il giusto mix tra estetica minimal e massima funzionalità. Le linee semplici e contemporanee custodiscono numerosi dettagli tecnici che permettono di ottimizzare le attività e le performance, come la tasca interna a filetto con chiusura a strappo, discreta, comoda e sicura e la doppia chiusura con zip e strappo, per una maggiore protezione dal freddo. Nella versione a manica lunga, la coulisse in vita, garantisce un fit personalizzato.

**MAIN FABRIC** 95% PL + 5% EA  
**PADDING** 100% PL

LITE PAD  
290 g/m<sup>2</sup>  
160 g/m<sup>2</sup>



SIZE XXS XS S M L XL XXL 3XL 4XL 5XL **BIG SIZE**







[S00295-P071]  
**NORDET**  
**LITE PAD** FORMULA



Coulisse regolabile in vita



03000



08007



08020



13007



13042



14000

Cappuccio removibile, con  
chiusura a strappo frontale

Patch personalizzata sul  
retrocollo, con dettaglio  
retroreflettente

Doppia chiusura: zip con  
cursore "semi-auto lock"  
e tiretto personalizzato +  
strappo

Polsini elasticizzati,  
regolabili con strappo



[S00295-P071]

## NORDET VEST

CE  
I CAT

LITE PAD FORMULA

STILE PULITO,  
PER UN COMFORT  
QUOTIDIANO.



08007



13042



14000





# PERFORMER

*Style*





CORE

# PERFORMER

*Style*



Performer di nome e di fatto: con il suo design tecnico, la sua estetica strutturata e il suo carattere pragmatico, questo giubbotto interpreta la sua vocazione workwear con uno stile urban e contemporaneo, in linea con le prerogative identitarie dell'analogo modello non imbottito. Tra queste, la tasca Lock System sul petto, le tasche funzionali interne e il fondo regolabile con gli stopper personalizzati, per la massima praticità e vestibilità.

|             |                |                      |
|-------------|----------------|----------------------|
| MAIN FABRIC | 95% PL + 5% EA | PAD                  |
|             |                | 320 g/m <sup>2</sup> |
| PADDING     | 100% PL        | 160 g/m <sup>2</sup> |







[S00359-P114]

**PERFORMER PAD**
**CE**  
 II CAT


03015



08020



09012



13010



13044



14018

Tasca Lock System,  
con anello e portapenne

Cappuccio regolabile  
e removibile

Bande  
retroreflettenti

Polsini  
elasticizzati,  
regolabili con  
strappo

<< INDEX



**GALWAY**  
*Style*





CORE

**GALWAY**  
*Style*

Eclettici e contemporanei, i soft-shell Galway combinano comfort, protezione e praticità. I dettagli a contrasto e le numerose rifiniture aggiungono personalità e stile, mentre l'imbottitura assicura calore senza appesantire. Il cappuccio regolabile e removibile anche nella versione gilet, le tasche interne ed esterne e la termosaldatura retroriflettente sul carré rendono questi capi perfetti per distinguersi in ogni contesto.

**MAIN FABRIC** 95% PL + 5% EA  
**PADDING** 100% PL

ULTRALITE PAD  
175 g/m<sup>2</sup>  
140 g/m<sup>2</sup>



SIZE XXS XS S M L XL XXL 3XL 4XL 5XL **BIG SIZE**





[S01016-P227]

# GALWAY ULTRALITE PAD 140



Tasca con zip spalmata



03015



07057



08020



09012



13010



13044



14018

Fondo regolabile  
con stopper  
personalizzati

Inserto  
retroreflettente





[S01014-P227]

# GALWAY VEST ULTRALITE PAD 140



IL GILET CON CAPPuccio  
PER UNA PROTEZIONE  
SUPERIORE.

Tasca portatavole  
con chiusura a strappo



03015



07057



08020



09012



13010



13044



14018







**GALE**  
*Style*





CORE

# GALE

*Style*



Confermata l'impronta di stile delle versioni non imbottite, caratterizzata da linee pulite, per un look semplice e versatile. I soft-shell imbottiti Gale, progettati con taglio maschile e femminile, si arricchiscono di dettagli e finiture all'insegna della funzionalità e della distintività, come gli stopper personalizzati per regolare il fondo, la tasca al petto e i tiretti fluorescenti in tutte le varianti colore.

| MAIN FABRIC | 95% PL + 5% EA | PAD                  | ULTRALITE PAD        |
|-------------|----------------|----------------------|----------------------|
|             |                | 320 g/m <sup>2</sup> | 175 g/m <sup>2</sup> |
| PADDING     | 100% PL        | 160 g/m <sup>2</sup> | 140 g/m <sup>2</sup> |



\* Disponibile per GALE PAD.





[S00515-P114]

**GALE PAD**

[S00579-P114]

**GALE PAD LADY**

[S01037-P227]

**GALE  
ULTRALITE PAD**

140

Cappuccio fisso,  
con coulisse regolabile

Polsini elasticizzati, regolabili con  
strappo



03015



08017



09006



13010



13044



14018

Manica raglan





[S00771-P114]

## GALE VEST **PAD**



[S01038-P227]

## GALE VEST **ULTRALITE PAD**



140

GILET DAL CARATTERE DECISO,  
PRONTO A DISTINGUERSI.

Fondo regolabile con  
stopper personalizzati



DO.  
BE.  
FLY.



03015



08017



09006



13010



13044



14018

Dettagli laterali in  
pile





A woman with dark hair is shown in profile, wearing a bright blue hooded jacket. She is looking towards the right. The background is a blurred, dark, industrial-looking structure with diagonal lines.

# ENGINEERED FOR PERFORMANCE. STYLED FOR LIFE.

<< INDEX



## MODELLO COMUNITARIO REGISTRATO

Identifica un prodotto il quale disegno o modello è stato registrato presso EUIPO, Ufficio dell'Unione Europea per la Proprietà Intellettuale.

Il disegno o modello comunitario registrato (DCR) è un diritto esclusivo conferito per «l'aspetto di un prodotto o di una sua parte, quale risulta in particolare dalle caratteristiche delle linee, dei contorni, dei colori, della forma, della struttura superficiale e/o dei materiali del prodotto stesso e/o del suo ornamento».

Il diritto esclusivo vieta in maniera assoluta l'utilizzo del design, da parte di altri produttori, in tutti gli Stati dell'Unione Europea.



## LOCK SYSTEM DESIGNED BY PAYPER

Si tratta di un "modello di utilità" brevettato, applicato alle tasche di alcuni indumenti da lavoro. È un innovativo design che prevede la patta di chiusura leggermente più stretta della tasca, in modo che sia bloccabile sia esternamente che internamente alla tasca stessa tramite puntuali mezzi di unione. Il bloccaggio interno della patta ha una duplice funzionalità. Da un lato, consente di mantenere sempre la tasca aperta per agevolare l'entrata della mano senza intralci; dall'altro, evita la fuoriuscita di oggetti se riposti al di sotto della pattina.



## LIFE SAVING DESIGNED BY PAYPER

La tecnologia Life-Saving integra elementi retroriflettenti lungo la zip e nei dettagli posizionati strategicamente al suo interno, pensati per aumentare la visibilità in condizioni di scarsa illuminazione. Un dettaglio che fa la differenza in termini di sicurezza e riconoscibilità, senza rinunciare allo stile.

## FAMIGLIE STILISTICHE

Nel catalogo gli articoli sono contrassegnati da una “parola chiave” che indica la famiglia stilistica di appartenenza, intesa come insieme di prodotti che condividono il tessuto principale oppure la stessa tipologia di confezione o la stessa fascia prezzi.

MUST identifica i prodotti di punta, quelli con maggior contenuti.

CORE identifica prodotti di fascia media per design e scelta dei materiali.



## CERTIFICAZIONI.

Il Regolamento (UE) 2016/425 stabilisce i requisiti per la progettazione e la fabbricazione dei Dispositivi di Protezione Individuale (DPI) messi a disposizione sul mercato e fissa norme sulla libera circolazione nell'Unione Europea. La marcatura CE attesta che il prodotto è stato valutato dal produttore e che rispetta i requisiti previsti dall'UE in materia di sicurezza e salute dell'utilizzatore, e tutela dell'ambiente.

Il Regno Unito ha istituito un proprio marchio di conformità (UKCA) ma ha anche esteso il

riconoscimento della marcatura CE a tempo indeterminato. Le modalità di autodichiarazione, pertanto, della marcatura CE valgono anche per la marcatura UKCA. Laddove, invece, è richiesta la valutazione obbligatoria della conformità da parte di organismi notificati, questa deve essere espressamente rilasciata anche per la marcatura UKCA.

La classificazione dei DPI è effettuata per Categorie di Rischio crescenti, come da tabella seguente.

Dispositivi di protezione individuale

| Livello di rischio                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Modalità di certificazione                                                                                                                                 | Marcatura                              |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
|    | Solo per rischi minimi (lesioni meccaniche superficiali, contatto con prodotti per la pulizia poco aggressivi o contatto prolungato con acqua, contatto con superfici calde che non superino i 50°C, condizioni atmosferiche di natura non estrema, lesioni oculari dovute all'esposizione alla luce del sole). | Dichiarazione di conformità del produttore.                                                                                                                | CE                                     |
|  | Per rischi di livello intermedio.                                                                                                                                                                                                                                                                               | Certificazione rilasciata da un ente abilitato, indipendente e certificato, a seguito di test sul capo.                                                    | CE<br>+<br>pittogramma                 |
|  | Per rischi irreversibili o mortali o di lesioni gravi e di carattere permanente.                                                                                                                                                                                                                                | Certificazione rilasciata da un ente abilitato, indipendente e certificato, a seguito di test sul capo e di verifica del controllo qualità del produttore. | CE<br>+<br>n° ente<br>+<br>pittogramma |

Indumenti di protezione:  
requisiti generali

I requisiti generali che regolamentano la classificazione degli indumenti da lavoro sono contenuti nella norma EN ISO 13688. La norma specifica i requisiti prestazionali generali per ergonomia, innocuità, designazione delle taglie, invecchiamento, compatibilità e marcatura degli indumenti di protezione e le informazioni che devono essere fornite dal fabbricante unitamente all'indumento di protezione.

La norma è prevista per essere utilizzata unitamente ad altre norme contenenti i requisiti prestazionali specifici. Qui di seguito i pittogrammi presenti nel catalogo e le specifiche normative.



### PROTEZIONE AMBIENTI FREDDI - EN 14058

La norma specifica requisiti e metodi di prova per la prestazione di singoli capi di abbigliamento per la protezione contro il raffreddamento del corpo in ambienti freddi. Essa non comprende i requisiti specifici per copricapo o calzature o guanti per prevenire raffreddamento locali. Per ambienti freddi si intendono i luoghi caratterizzati da una possibile combinazione di umidità e vento a temperatura di -5°C o maggiori.

Y: classe di resistenza termica (Rct);

Y: classe di Permeabilità all'aria (AP);

Y: valore di isolamento termico (Iclear);

WP: resistenza alla penetrazione dell'acqua.

Il risultato deve essere WP ≥ 8000 Pa per avere esito positivo. Quando il capo non viene sottoposto ad un test facoltativo, l'indice è sostituito da una X.

## SIMBOLI.

Ogni articolo presente a catalogo è accompagnato da simboli grafici che offrono una visione d'insieme delle caratteristiche stilistiche e delle proprietà tecniche del capo. Affinché queste abbiano maggiore durabilità, conservando intatte le performance, è opportuno procedere al lavaggio, all'asciugatura

e alla stiratura, dopo aver visionato i simboli di manutenzione riportati sull'etichetta interna (care label).

Per facilitare la comprensione di tutti i simboli, di seguito vengono riportate le legende esplicative.

### GENERE



Man: identifica un articolo dal design maschile.



Lady: identifica un articolo dal design femminile.

### ABBIGLIAMENTO



Big Size: identifica la disponibilità di almeno una taglia superiore alla XXL.



Regular Fit: identifica un prodotto con vestibilità regolare Payper. La tabella taglie è sviluppata considerando uno scarto d'abbondanza che offra la giusta libertà di movimento e che conferisca ai capi praticità e comfort di utilizzo.



Stretch: identifica un materiale almeno in parte elasticizzato che rende il prodotto più flessibile e confortevole.



Waterproof Fabric: identifica l'impermeabilità del materiale; tenere in considerazione che ogni materiale ha un suo livello di resistenza alla permeabilità dell'acqua e che il capo è finito con cuciture, cerniere, bottoni che possono influire sull'impermeabilità del capo.



Breathable: identifica la traspirabilità del materiale; tale caratteristica del tessuto permette che l'umidità del corpo umano venga allontanata più facilmente diminuendo la condensazione del sudore, aumentando il comfort e l'isolamento termico.



Windproof: identifica un materiale antivento; la consistenza e la trama del tessuto non permettono il passaggio dell'aria.



2 Layers Padded: identifica un prodotto in tessuto accoppiato a 2 strati, uno tecnico + una membrana, con l'aggiunta dell'imbottitura interna.



3 Layers Padded: identifica un prodotto in tessuto accoppiato a 3 strati, con l'aggiunta dell'imbottitura interna.



Insulated 1: identifica un prodotto con un sufficiente isolamento termico.



Insulated 2: identifica un prodotto con un discreto isolamento termico.



Insulated 3: identifica un prodotto con un buon isolamento termico.

Indossare la taglia corretta di un indumento significa sentirsi a proprio agio in ogni contesto. Per identificarla, consigliamo di prendere le proprie misure a diretto contatto con il corpo e successivamente di consultare le tabelle seguenti, all'interno delle quali sono riportate anche le conversioni tra le diverse scale taglia. In caso di dubbio tra due taglie, si consiglia di scegliere quella leggermente più ampia, per garantire una maggiore libertà di movimento. È bene comunque provare l'articolo desiderato prima di procedere con l'acquisto e la personalizzazione. Le vestibilità possono, infatti, variare a seconda del modello, del tessuto o del trattamento eseguito.



| Taglie internazionali |     | XXS |         | XS  |    | S  |     | M   |         | L   |     | XL  |      | XXL  |         | 3XL |     | 4XL |     | 5XL |     |     |
|-----------------------|-----|-----|---------|-----|----|----|-----|-----|---------|-----|-----|-----|------|------|---------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| IT - DE               |     | 36  | 38      | 40  | 42 | 44 | 46  | 48  | 50      | 52  | 54  | 56  | 58   | 60   | 62      | 64  | 66  | 68  | 70  | 72  | 74  |     |
| FR - ES               |     | 32  | 34      | 36  | 38 | 40 | 42  | 44  | 46      | 48  | 50  | 52  | 54   | 56   | 58      | 60  | 62  | 64  | 66  | 68  | 70  |     |
| UK                    |     | 29  | 30      | 31  | 33 | 34 | 36  | 38  | 39      | 41  | 42  | 44  | 46   | 47   | 48      | 50  | 52  | 53  | 55  | 56  | 58  |     |
| Collo                 | (G) | cm  | 37      | 37  | 38 | 38 | 39  | 39  | 40      | 40  | 41  | 41  | 42,5 | 42,5 | 44      | 44  | 45  | 45  | 46  | 46  | 47  | 47  |
|                       |     | in  | 14½     | 14½ | 15 | 15 | 15½ | 15½ | 15¾     | 15¾ | 16  | 16  | 16¾  | 16¾  | 17¼     | 17¼ | 17¾ | 17¾ | 18  | 18  | 18½ | 18½ |
| Torace                | (A) | cm  | 72      | 76  | 80 | 84 | 88  | 92  | 96      | 100 | 104 | 108 | 112  | 116  | 120     | 124 | 128 | 132 | 136 | 140 | 144 | 148 |
|                       |     | in  | 28      | 30  | 31 | 33 | 34  | 36  | 38      | 39  | 41  | 42  | 44   | 46   | 47      | 48  | 50  | 52  | 53  | 55  | 56  | 58  |
| Vita                  | (B) | cm  | 64      | 68  | 72 | 74 | 76  | 80  | 84      | 88  | 92  | 96  | 100  | 104  | 108     | 112 | 116 | 120 | 124 | 128 | 132 | 136 |
|                       |     | in  | 25      | 27  | 28 | 29 | 30  | 32  | 33      | 34  | 36  | 38  | 40   | 41   | 43      | 45  | 46  | 48  | 49  | 51  | 52  | 54  |
| Altezza               | (E) | cm  | 170/181 |     |    |    |     |     | 175/187 |     |     |     |      |      | 175/189 |     |     |     |     |     |     |     |
|                       |     | in  | 67/71   |     |    |    |     |     | 69/73   |     |     |     |      |      | 69/75   |     |     |     |     |     |     |     |



| Taglie internazionali |        | XS      |    | S   |     | M    |      | L       |      | XL  |     | XXL |     | 3XL |     |
|-----------------------|--------|---------|----|-----|-----|------|------|---------|------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| IT                    |        | 34      | 36 | 38  | 40  | 42   | 44   | 46      | 48   | 50  | 52  | 54  | 56  | 58  | 60  |
| FR - ES               |        | 30      | 32 | 34  | 36  | 38   | 40   | 42      | 44   | 46  | 48  | 50  | 52  | 54  | 56  |
| DE                    |        | 28      | 30 | 32  | 34  | 36   | 38   | 40      | 42   | 44  | 46  | 48  | 50  | 52  | 54  |
| UK                    |        | 2       | 4  | 6   | 8   | 10   | 12   | 14      | 16   | 18  | 20  | 22  | 24  | 26  | 28  |
| Collo                 | (G) cm | 36      | 36 | 37  | 37  | 38,5 | 38,5 | 39,5    | 39,5 | 41  | 41  | 42  | 42  | 43  | 43  |
|                       | in     | 14      | 14 | 14½ | 14½ | 15   | 15   | 15½     | 15½  | 16  | 16  | 16½ | 16½ | 17  | 17  |
| Busto                 | (A) cm | 72      | 76 | 80  | 84  | 88   | 92   | 96      | 100  | 104 | 108 | 112 | 116 | 120 | 124 |
|                       | in     | 28      | 30 | 31  | 33  | 35   | 36   | 37      | 39   | 41  | 42  | 44  | 45  | 47  | 48  |
| Vita                  | (B) cm | 54      | 58 | 62  | 66  | 70   | 74   | 76      | 80   | 84  | 88  | 92  | 96  | 100 | 104 |
|                       | in     | 21      | 23 | 24  | 26  | 27   | 29   | 30      | 31   | 33  | 35  | 36  | 38  | 39  | 41  |
| Fianchi               | (C) cm | 80      | 84 | 88  | 92  | 96   | 100  | 104     | 108  | 112 | 116 | 120 | 124 | 128 | 132 |
|                       | in     | 31      | 33 | 35  | 36  | 38   | 39   | 41      | 42   | 44  | 45  | 47  | 48  | 50  | 51  |
| Altezza               | (E) cm | 160/175 |    |     |     |      |      | 168/185 |      |     |     |     |     |     |     |
|                       | in     | 63/69   |    |     |     |      |      | 66/73   |      |     |     |     |     |     |     |





A close-up photograph of a piece of athletic wear, featuring a bright red upper section and a dark navy blue lower section. The fabric has a fine, ribbed texture. The text "DO. BE. FLY." is printed in large, white, bold, sans-serif capital letters across the center of the image.

**DO.  
BE.  
FLY.**



**PAYPER**

**DO.  
BE.  
FLY.**